

# LE GEER *magazine*

HEBDOMADAIRE  
55<sup>e</sup> année - N° 2646  
MARDI 13 SEPTEMBRE 2016

**25.500** ex.

Ed. resp. Imp. DEJARDIN s.a.  
Rue Brouck au Tilleul, 13b - 4690 GLONS  
Tél. 04/286.16.19 - Fax 04/286.46.22

**Menuiserie Certontaine** - SPRL - *Entreprise familiale à votre service*  
Travail soigné - Agréé région Wallonne  
**CHÂSSIS - VOLETS - PORTES DE GARAGE...**  
**BOIS - PVC - ALUMINIUM** *DEVIS GRATUIT*  
FABRICATION BELGE nous nous occupons de votre dossier de A à Z  
[www.menuiserie-certontaine.be](http://www.menuiserie-certontaine.be) **0471/18.04.13** [didier.certontaine@hotmail.com](mailto:didier.certontaine@hotmail.com)

**PEB F**  
**VIVEGNIS** 279.000 €  
Bungalow impec. 2 à 4 ch, 1200 m<sup>2</sup>.  
N° PEB : 20150114003024

**PEB G**  
**CHERATTE-HAUT** 255.000 €  
Bungalow 4 faç, 3 à 5 ch, jard, gar.  
N° PEB : 20160224004309

**PEB C**  
**OUPEYE** 169.000 €  
Appartement 3 ch, garage, parking.  
N° PEB : 20160509000147

**PEB C**  
**OUPEYE** 640.000 €  
Grand Bungalow, en seconde zone, chemin privé, 4 chambres, grand living, cuisine équipée, K7, etc, 2 immenses garages (7 voit.) sur une parcelle de 6.208 m<sup>2</sup> !  
N° PEB : 20160122019356

**PEB G**  
**HOUTAIN-ST-SIM** 249.500 €  
Villa 3 à 4 ch, cuis équ, jardin, gar.  
N° PEB : 20160331016454

**PEB D**  
**VIVEGNIS** 250.000 €  
Rez Comm, ex-banque + s/sol + gd jard.  
Poss. location 1.500 €/m

**PEB D**  
**HERMALLE-S/A** 180.000 €  
Mais. spacieuse 4 à 6 ch, gd jardin.  
N° PEB : 20160522007501

**PEB C**  
**OUPEYE** 299.000 €  
Maison car. 4 faç, 3 ch, jd, garage.  
N° PEB : 20160208005956

IPI: 104.789  
IPI: 501.691

**VANESSE**  
04/240.15.20  
IMMOBILIERE  
[www.vanesse.be](http://www.vanesse.be)

Rue Thier d'Oupeye, 26 à 4683 Vivegnis • Mail : [vanesse@vanesse.be](mailto:vanesse@vanesse.be)  
Rejoignez nous sur

**Vous vendez? Demandez notre estimation GRATUITE !**

**PEB F**  
**SAINT-REMY** 235.000 €  
Bungalow, 3 ch, gd garage, jardin.  
N° PEB : 20160803015703

**PEB E**  
**OUPEYE** 360.000 €  
Rez comm (car wash) + gar. prof. + appart 3 ch.  
N° PEB : 20160627012659

**PEB C**  
**MORTROUX** 490.000 €  
Villa isol, 7-8 ch, cuis équ, 2 gar, jd, TOT 8.440 m<sup>2</sup>.  
N° PEB : 20111006022468

**PEB G**  
**RICHELLE** 175.000 €  
Maison 6 ch, garage, jardin.  
N° PEB : 20140505013072

**PEB F**  
**HACCOURT** 299.000 €  
Mais. Maître, TB état, 3 ch, gar, jd.  
N° PEB : 20160803006091

**PEB D**  
**OUPEYE** 660.000 €  
Villa très spacieuse, 7 chambres + espace wellness, piscine, sauna, salle fitness, parc, 3 garages, nombreux parkings, en retrait. Idéale pour profession libérale et relative à la santé, grande famille, kiné, bébé nageurs,....  
N° PEB : 20160621007925

**PEB E**  
**BASSENGE** 210.000 €  
Maison 4 faç, 3-5 ch, gar, terrasse.  
N° PEB : 20160801005648

**PEB C**  
**BASSENGE** 183.500 €  
Appart. impec, 2 ch, grande terrasse.  
N° PEB : 20121002015150

**PEB G**  
**OUPEYE** 145.000 €  
Spac. mais. comm.+hab., à rénover compl.  
N° PEB : 20160708015066

**PEB G**  
**SLINS** 155.000 €  
Maison 2 à 4 ch, garage, à rénover.  
N° PEB : 20160701011017

**PEB D**  
**VOTTEM** 239.000 €  
Bel étage, 3 ch, gar., jardin 600 m<sup>2</sup>.  
N° PEB : 20160520021020

**PEB E**  
**HEURE-LE-ROMAIN** 249.000 €  
Spac. 4-6ch, jardin, gar, terr bat, pk.  
N° PEB : 20160228009170

Adresses, photos et descriptions complètes de nos **200 BIENS** sur :

**[www.vanesse.be](http://www.vanesse.be)**

Vous n'avez pas internet ? Demandez notre catalogue complet gratuit au 04/240.15.20



**NOUVEAU  
À TONGRES!**



**SEAT**  
timmermans

**PORTES OUVERTES**

Du 14 au 24 septembre

**Découvrez le nouveau SEAT Ateca!**

**timmermans**

TONGEREN

Chaussée de Maastricht, 347  
Tongres

Tel 012/260 210

info@timmermans-nv.be

www.timmermans-nv.be

**OUVERT DIMANCHE 18 SEPTEMBRE**

— BRUNCH à partir de 10h —

Animations pour enfants • Sacs Cadeaux • Essais  
Chèques cadeaux accessoires

Inscrivez-vous au brunch via [info@timmermans-nv.be](mailto:info@timmermans-nv.be)



DONNONS PRIORITÉ À LA SÉCURITÉ.



4,3-6,1 L/100KM



113-139 G/KM



## Groupes Découvertes

**Dimanche 9 octobre 2016 – Dans les pas du célèbre Mittéï**

Mittéï, de son vrai nom Jean Mariette, est un dessinateur et un scénariste de bande dessinée belge né 5 juin 1932 à Cheratte (Belgique) et décédé le 16 avril 2001.

– Matin : Argenteau – Sarolay – Après-midi : Cheratte

Le matin, nous ferons une balade dans la nature au départ des étangs de la Julienne tout en suivant certaines planches du célèbre Mittéï.

L'après-midi, nous ferons une balade dans les chouettes et surprenants quartiers de Cheratte haut et bas tout en suivant certaines planches du célèbre Mittéï. Surprenant, car vous allez avoir droit à quelques petites surprises.

**Durée de la balade pédestre:** +/- 2 x 2 heures.

**Degré de difficulté :** moyen.

**P.A.F.:** 5 € par personne : ce prix est votre participation à la journée organisée par le Groupe Découvertes.

**Guide :** Philippe Sloomans.

**Groupe Découvertes:** Philippe Sloomans – 04 / 252.92.41.

(si possible les vendredi et samedi de 19 h à 20 h 30 et le dimanche de 10 h à 12 h ) Merci d'avance.

**Réductions  
jusqu'à -30%\*!**

# GRAND DESTOCKAGE

## chez VOLKSWAGEN TIMMERMANS

### pour cause de TRANSFORMATIONS !

Portes ouvertes du 10 au 20/09  
Ouvert dimanche 18/09 !



Quand c'est parti,  
c'est parti !

\*Conditions valables jusqu'au 30/09/2016.

**timmermans**

TONGEREN

Chaussée de Maastricht, 347 - Tongres  
info@timmermans-nv.be

Tel 012/260 210  
www.timmermans-nv.be



**NOUVELLE ATECA**

A PARTIR DE € 19.990\*



**AVEC LE NOUVEAU SUV DE SEAT, VOTRE QUOTIDIEN DÉPASSE TOUTES LES ATTENTES**

Adieu l'ennui ! Voici la nouvelle SEAT Ateca, le SUV le mieux équipé du marché. Moteur puissant boostant les performances, museau costaud plein d'assurance, intérieur incroyablement raffiné jusque dans les moindres détails. Plus une liste impressionnante de technologies avancées : caméra avec vue à 360°, chargeur de téléphone sans fil, coffre électrique mains libres, technologie Full Link, etc. Essayez dès maintenant la nouvelle SEAT Ateca chez votre concessionnaire pendant nos ports-ouvertes du 14 au 24 septembre et vivez un quotidien extra-ordinaire.

**♦ DONNONS PRIORITÉ À LA SÉCURITÉ.**

4,3 - 6,1 L/100 KM 113 - 139 G/KM

\* Ateca Reference 1.0i TSI 115ch 6v, Modèle illustré avec options : Ateca Excellence 1.4 TSI 150ch 6v 4Drive : 32.990 € TVAC. Informations environnementales disponibles sur www.seat.be/environnement (A.R. 19/03/2004). Les données CO<sub>2</sub> et de consommation sont d'application sur les motorisations disponibles actuellement : 1.0 TSI 115ch 6v, 1.6 TDI 115ch 6v, 2.0 TDI 150ch 6v 4Drive, 2.0 TDI 190ch DSG 4 Drive, 1.4 TSI 150ch 6v, 1.4 TSI 150ch DSG en 1.4 TSI 150ch 6v 4Drive Des motorisations et des données supplémentaires seront disponibles sur SEAT.be à partir de septembre 2016.

[www.garagewillems.be](http://www.garagewillems.be)

Rejoignez-nous sur facebook

**SPÉCIALISTE  
INDÉPENDANT**

**SEAT ŠKODA  
VW AUDI**  
**VENTE - ACHAT**  
de véhicules neufs  
et d'occasions garanties

**PNEUS**

**CARROSSERIE**  
toutes marques

**Z.i. de Visé**

Route de Maestricht, 84  
E25 sortie VISE NORD

**04/379 91 00**



La Société Ornithologique de la Vallée Mosane de Visé organisera le dimanche 18 septembre 2016 sa première journée « Achats-Ventes-

Echanges d'oiseaux d'élevage » de la saison.

Cette bourse d'oiseaux se déroulera de 7 à 12 heures dans la salle de l'Institut Saint-Joseph, rue de la Croix-Rouge, 12 à 4600 Visé.

La S.O.V.M. vous proposera une gamme complète de produits préventifs indispensables à la santé de nos amis ailés et tiendra à votre disposition son service « Membres » pour l'enregistrement des affiliations et des commandes de bagues d'élevage pour 2017.

**Invitation cordiale à tous.**  
Grand parking aisé.

Pour plus d'informations :  
04/381.01.87 ou 0476/46.42.69

Le Comité

**JANSEN**

**PORTES DE GARAGE**

basculantes et sectionnelles

**AUTOMATISATION**

de portes de garage et barrières

216

**Roger** DEKEN GELAESPLEIN 17 - 3770 RIEMST-VLIJTINGEN  
Tél. 012/45.31.04 - Fax 012/45.60.86



**LES BONNES**

**CHAUFFAGE CENTRAL**

**GAIONI MARIO**

Chauffage - Sanitaire - Panneaux solaires,

Installations - Entretiens - Dépannages

Vente et installation de foyers à pellets

**0498/43.67.78**

**DEPANNAGES** Radio - TV - HIFI...

S.P.R.L. LYCOPS,

GLONS

**04/286.22.07**

**IMPRIMERIE**

DEJARDIN, GLONS

**04/286.16.19**

**POMPES FUNEBRES**

A. MALPAS, GLONS

**04/286.18.72**

**PUBLICITE**

LE GEER Magazine, hebdomadaire

Rue Brouck au Tilleul, 13b

GLONS

**04/286.16.19**

**ADRESSES**



315

Spécialiste de la pose de klinkers.

Tel: 0473/48.22.01

Fax: 04/278.69.77

Devis gratuit - travail garanti

<http://trioxklinkers.be>

[trioxklinkers@gmail.com](mailto:trioxklinkers@gmail.com)

TXk S scs • T.V.A. BE 0894.674.550



*Sécurisez  
votre famille  
et vos biens*

# MAGIFER

FERRONNERIES • FABRICANT • AUTOMATISMES



## Week-end privilège

vendredi 16, samedi 17 et dimanche 18 septembre  
de 10 à 18 heures

*Votre portail motorisé sur mesures...*



**Conditions  
exceptionnelles**



Tous types de motorisation parlophonie et vidéophonie



Rue Basse Campagne, 134 - B-4040 HERSTAL

Tél.: 32(0) 4 358 17 18

Plan d'accès téléchargeable sur [www.magifer.com](http://www.magifer.com)



100% INVISIBLE ET 100% EFFICACE



L'ultime avancée  
de la technologie  
*made in Germany*

AUDITION SERVICE - 25 CENTRES EN WALLONIE

0800/99219

Prenez RENDEZ-VOUS  
les lundis 19 septembre ou 3 octobre 2016  
pour un **BILAN AUDITIF**  
et un **ESSAI 1 MOIS GRATUIT**

dans notre centre auditif

**GRATUIT**

KIT DE CONNEXION  
SANS FIL POUR UNE ÉCOUTE  
PARFAITE DE LA TV ET DU GSM

**VALEUR : 349€\***

\*Offre valable du 3 au 31/10/2016  
sur le montant excédant  
le remboursement INAMI  
pour une gamme de modèles  
sélectionnés.

**AUDITION  
SERVICE**

**Optique BRICTEUX**

Voie de Messe, 1

**HERMÉE**

Tél. 04/278.70.27



## Une journée nationale sous le signe du client

**Le samedi 24 septembre 2016,  
les commerçants et leurs clients seront à l'honneur !**

Le temps d'une journée, les commerçants indépendants vous fêtent. Ils

vous remercient pour votre confiance et votre fidélité !

En poussant la porte des commerçants participants, vous recevrez une surprise ! Un cadeau pour dire « merci » et pour prouver que chaque jour, les commerçants se dépensent sans compter pour vous offrir un service, une qualité et une approche personnalisée.



Cette journée se veut festive, riche en rencontres et en découvertes ! La journée du client fait la lumière sur le travail et le service de qualité des commerçants. Elle vous met également à l'honneur, vous, les clients fidèles.



## Commune d'Oupeye La journée du Client

Une initiative de l'UCM en partenariat  
avec l'Echevinat du Commerce local

**Samedi 24 septembre 2016**

*Passez la porte de vos commerces et  
recevez une surprise !*

**NOUVEAU : Jeu concours**

*Retrouvez les commerces  
participants à Oupeye et  
le jeu-concours sur le site*

[www.journeeduclient.be](http://www.journeeduclient.be)



**Bienvenue  
à tous !**



**ENTREPRISE DE TOITURE  
CHARPENTE - ZINGUERIE**

S.P.R.L.

**BAY TOITURES**

**DEVIS GRATUIT**

Rue du Vicinal, 70  
Houtain-St-Siméon

Tél. : 04/286.69.45

GSM : 0495/65.90.40

LE MOIS DU  
**MAX**  
BY PEUGEOT



**FIFTY- FIFTY\***  
-50% SUR 100%  
DES OPTIONS

**3** ANS  
D'ENTRETIEN\*\*  
OFFERTS

**DES REPRISES  
EXCEPTIONNELLES\*\*\***  
SUR [REPRISE.PEUGEOT.BE](http://REPRISE.PEUGEOT.BE)

PEUGEOT RECOMMANDE TOTAL Donnons priorité à la sécurité.

\*50% de remise sur 100% des options de votre nouvelle Peugeot. Offre valable sur toutes les options d'usine de la gamme Peugeot, hors accessoires. \*\*Offre valable à l'achat d'un véhicule de stock. Contrat Revisions Book d'une durée de 3 ans/30.000 km. Le premier des deux seuls atteint mettra fin au contrat. \*\*\*Rendez-vous dans le réseau Peugeot ou sur [reprise.peugeot.be](http://reprise.peugeot.be) pour demander l'estimation de la valeur de reprise de votre ancien véhicule. Offres soumises à conditions et réservées aux particuliers du 1<sup>er</sup> au 30 septembre 2016, excepté l'offre 3 ans d'entretien offerts, valable du 1<sup>er</sup> au 19 septembre 2016.



PEUGEOT

MOTION & EMOTION

3,7 - 4,9 L/100 KM 96 - 114 G/KM

Informations environnementales [AR 19/03/2004]: [www.peugeot.be](http://www.peugeot.be)  
E.R.:

**Garage Neufcourt s.a.**

Rue Brouck Tilleul, 44 - 4690 Glons - Tél. 04/286.17.11

**LE GEER &**  
*magazine*

**imprimerie  
DEJARDIN**

**De la simple carte de visite... jusqu'au livre.**

- **Impression numérique de vos fichiers**  
petits et moyens tirages jusqu'au format 32 x 45 cm  
**sur tous types de papier** (même autocollant)
- **Photocopies couleurs et noir et blanc**  
A4 jusqu'au format A3

- **Impression offset**  
pour vos plus gros tirages

- **Plastification  
A4 et A3**  
de vos documents dans  
des pochettes plastiques

- **Impression et reliure  
spiroles métalliques**  
de vos TFE et autres imprimés

- **Impression  
GRANDS FORMATS**  
Agrandissements photos,  
affiches, posters...

Rue Brouck au Tilleul, 13b - 4690 GLONS • Tél.: 04/286.16.19 - Fax : 04/286.46.22

[legeer@imprimeriedejardin.be](mailto:legeer@imprimeriedejardin.be) • [www.imprimeriedejardin.be](http://www.imprimeriedejardin.be) • [www.legeermagazine.be](http://www.legeermagazine.be)

**Mon magazine publicitaire et mon imprimerie toute l'année durant**



- ATELIER AGRÉÉ TOUTES COMPAGNIES
- VÉHICULE DE REMPLACEMENT GRATUIT PENDANT LES TRAVAUX
- TOUTES NOS RÉPARATIONS SONT GARANTIES
- POUR LES NOUVEAUX VÉHICULES, LA GARANTIE USINE EST REPRISSE SUR NOS RÉPARATIONS
- 40 ANS D'EXPÉRIENCE, 2 GÉNÉRATIONS D'EXPERTS

Rue Toussaint, 19, FEXHE-SLINS • Tél. 04/278.40.61 - Fax 04/278.39.23 • kahiaetfils@hotmail.com

est distribué gratuitement toutes les semaines dans les foyers de Glons - Boirs Rocleuge-sur-Geer Bassenge - Wonck - Eben Emael - Houtain-St-Siméon Heure-le-Romain - Hermée Oupeye - Vivegnis Haccourt - Visé Hermalle-sous-Argenteau Milmort - Slins - Fexhe-Slins Liers - Voroux - Rocourt Paifve - Juprelle - Wihogne Villers-St-Siméon - Othée Lantini

Les articles insérés dans le Geer, n'engagent que la responsabilité de leurs auteurs.

LES PRIX PUBLIÉS SONT INDICATIFS SAUF ERREUR D'IMPRESSION

TOUTE REPRODUCTION INTÉGRALE OU PARTIELLE DE NOS ANNONCES EST STRICTEMENT INTERDITE SANS L'AUTORISATION DE L'AUTEUR.



Après-midi récréative le dimanche 27 novembre à 15h.

**Bassenge - Petit Lourdes :** Dimanche 6 novembre à 15H: Clôture de l'Année Sainte de la Miséricorde.

**Bassenge - Salle La Passerelle :** du vendredi 11 au mercredi 16 novembre : publication des livres : Guerre 40-45 - Résistants de la Vallée du Geer, et Exposition sur le sujet, par les Passeurs de Mémoire de Bassenge et le Centre Culturel de Bassenge.

En préparation à cette activité: jeudi 27 octobre à 20H, au Canotier : Conférence: Albert Ancia, le réseau Comète et la Mission Marathon. Le jeudi 3 novembre à 20H, au Canotier : Conférence: Nicolas Monami, Bourgmestre de Bassenge et résistant. Son rôle important dans la Question Royale. Les conférences sont données par Lucien Vanstipelen.

**Glons :** Hall communal NOUVEAU multisports pour

enfants de la 2<sup>e</sup> maternelle à la 2<sup>e</sup> primaire. Le vendredi de 16h30 à 18h30. Renseig. : 0497/289.595 - 0494/679.429

**Juprelle :** Salle du Régi - Bourse - dimanche 9 octobre de 14h à 16h30. Vêtements de seconde main de 0 à 18 ans, matériel de puériculture, livres et jouets : Renseignements et réservation 0471/73.69.34 ou le 04/278.36.34 le dimanche 4 septembre dès 9 heures.

**Hermée :** Hermée en fête sous chapiteau - Les Hérmotifs

Vendredi 23/09 à 19h belote, Samedi 24/09 soirée année 80-90, Dimanche 25/09 à 11h apéro offert et à 12h kicker géant, Lundi 26/09 à 18h souper fromage, Mardi 27/09 bière à 1€. Samedi 12/11 à la salle du Refuge d'Aaz à 18h souper spaghetti.

**Dalhem :** Concours de belote le 24 sept. à 20h, rue Pré-Gardien Buvette Royale Etoile n°2. Inscriptions 19h30 10,00 € lots pour tous.

**Bassenge :** Salle la Passerelle, collecte de sang de 17h30 à 20h, le 5 octobre.

**Eben :** S.R. Les fanfares d'Eben. Fête d'octobre les 9, 10, 11 et 16 Cramignons.



Une véranda se construit pour la vie... Alors soyez exigeants !

10 ans GARANTIE Construction et vitrage



Horrix & Fils, les détails en plus

Choisissez la qualité et le service

## G. HORRIX & Fils

www.horrix.be • Industrieweg 16 • 3620 LANAKEN

Suivi clientèle francophone : Mme BAYARD - Avenue Reine Elisabeth, 38 - 4684 HACCOURT

Gsm : 0477/30.72.84 • Tél./Fax : 04/379.58.27 - bayard.design@skynet.be

# UNE NOUVELLE DIMENSION POUR VOTRE DYNAMISME.

## LA NOUVELLE BMW SÉRIE 3 GRAN TURISMO.

La nouvelle  
BMW Série 3  
Gran Turismo



Le plaisir  
de conduire

La BMW Série 3 Gran Turismo présente une combinaison inédite d'élégance et de sportivité. Sa ligne de toit fluide et étirée lui offre la silhouette d'un coupé dynamique vous assurant un habitacle à la fois spacieux et fonctionnel. Grâce aux sièges rabattables arrière très pratiques, vous disposez d'un volume utile pouvant atteindre 1.600 litres. En outre, vous bénéficiez à bord de toute une série d'innovations. Avec Apple CarPlay, en particulier : une innovation qui vous permet d'accéder directement à différentes fonctions de votre iPhone via l'iDrive Controller ou par commande vocale. Une première pour la BMW Série 3 Gran Turismo. Venez découvrir ce modèle spacieux, dynamique et innovant dans notre showroom.



Donnez priorité à la sécurité. Informations environnementales (AR 19/03/04) : [www.bmw.be](http://www.bmw.be)

4,3-7,7 L/100 KM • 112-175 G/KM CO<sub>2</sub>

3  
ANS  
GARANTIE

\* 3 ans ou 200.000 km, selon la première limite atteinte.

**Genet**  
Fan de vous.

**Genet s.a.**  
Avenue des Courtils 2  
4684 Oupeye-Haccourt  
Tél. 04 379 12 93  
[info@genet.net.bmw.be](mailto:info@genet.net.bmw.be)  
[www.genet.bmw.be](http://www.genet.bmw.be)

# HIGHLAND GAMES

## SAMEDI 1<sup>ER</sup> OCTOBRE À OUPEYE

### Des porteurs de kilts ? À Oupeye bien sûr !

Pour la 9<sup>e</sup> année consécutive, le comité d'Oupeye en Fête organise ses traditionnels Highland Games. 14 équipes composées de femmes et d'hommes, le plus souvent en kilt, se défieront pour remporter l'Alpaïde d'Or ainsi que la coupe Lotto du tir à la corde. Au menu : le lancer de troncs, le porter de barils, la marche du fermier, le tir à la corde et autres réjouissances écossaises. Le tout animé par le groupe «Celtic Passion», véritable spécialiste wallon de la culture écossaise avec ses cornemuses et ses drapeaux.

**Quand :** Samedi 1<sup>er</sup> octobre 2016

**Où :** Place Jean Hubin à Oupeye

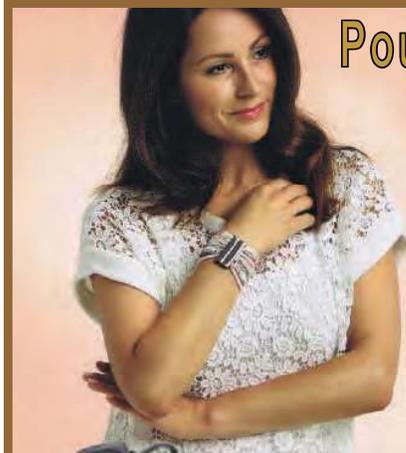
**Tarif :** Accès gratuit au site

**Infos :** [www.oupeye-en-fete.be](http://www.oupeye-en-fete.be)

**Profil facebook :** Oupeye en Fête



Pour moi, uniquement des chaussures confortables



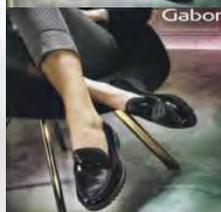
ARA - Gabor - NeroGiardini  
Paul Green - Mephisto - Ecco  
Wolky - Rieker - Salamander  
Solidus - Rockport - Tararis - Jana - ...

Chaussures - Maroquinerie - Articles de Sport

**DESCARTO**

Chss. de Liege 151  
T-Forum - TONGRES

Tous les jours de 9h30 à 18h  
Lundi à p. de 13h.  
Dim. et jours fériés fermé.



## Expo ABM, peinture, dessin et sculpture jusqu'au 18 septembre

L'Association des Artistes et Artisans de la Basse-Meuse ('ABM' en abrégé) a été créée il y aura bientôt cinquante ans et a pour but de créer et de resserrer les liens entre des artistes amateurs locaux et de faciliter la diffusion de leurs œuvres au sein du public, par le biais d'expositions régulières, concourant ainsi au développement des arts plastiques dans la région de Liège, Visé, Herve et alentours.

Cette Asbl regroupe des peintres et sculpteurs très actifs, créant un lien d'amitié et des échanges profitables à tous les amateurs d'art de la région et s'est ouverte depuis quelques années aux artisans ama-

teurs qui font de la chapellerie, du crochet, de la dentelle, des bijoux, des marionnettes, de la poterie, de la gravure sur verre et autres objets soit décoratifs soit usuels.

Tous ces artistes sont non-professionnels, souvent autodidactes, font ça pendant leur loisirs, pour s'épanouir pleinement dans leur art.

Une exposition organisée par les membres de cette association aura lieu à la chapelle des Sépulchres à Visé, les peintures exposées iront des aquarelles aux huiles, en passant par des pastels, des acryliques et des peintures sur soie, représentant des portraits, des icônes, des paysages, des marines, de l'abstrait, et les sculptures quant à elles seront en terre cuite, en céramique ou en bois.

Toutes les œuvres exposées à l'abbaye du Val-Dieu seront à vendre, la gamme de

prix s'échelonnant de quelques euros pour les bijoux et autres objets usuels, jusqu'à quelques centaines d'euros pour les œuvres les plus abouties.

Où : Rue du Collège 31 à 4600 Visé  
Téléphone : 0495/375.889

Tarif : Gratuit

Facebook : artistes de la basse meuse

325



LE SPÉCIALISTE DE LA MOULE  
DE ZÉLANDE **Prins** AUX MEILLEURS PRIX !

Rue de Rabosée 94 - WANDRE - Tél.: 04/370.17.34

Du mer. au dim. de 11h30 à 14h30 et de 17h. à 22h. Fermé lun. et mar.

**SUR PRÉSENTATION DE CETTE ANNONCE,  
UN APÉRITIF MAISON VOUS SERA OFFERT  
• 1 BON PAR PERSONNE •**

**Visé Centre A VENDRE**

**Villa 3 chambres  
bureau - garage - jardin  
308.500 €**

David Remy 0475/ 84 83 82 | www.immo-mosan.be

**WISE-LIXHE A VENDRE**

**Maison 3 chambres ( poss. + )  
avec piscine.  
Comme neuve !! 299.500€ HF**

Michel Lejeune 0477/ 41 86 45 | www.immo-mosan.be

Portes ouvertes  
du 9 au 17 septembre

Un distributeur  
5 marques



# LANA

Bld Zenobe Gramme 33  
4040 Herstal

online [facebook/autolana](https://www.facebook.com/autolana)  
[www.autolana.com](http://www.autolana.com) - [info@autolana.com](mailto:info@autolana.com)



## Le Port autonome de Liège 1.000 fois merci

Le Port des Yachts de Liège célèbre  
le passage de son 1.000<sup>ème</sup> bateau de plaisance  
pour la saison estivale 2016!



Le Port des Yachts de Liège, une des 32 zones portuaires gérées par le Port autonome de Liège, a célébré ce vendredi 26 août 2016 le passage de son 1.000<sup>ème</sup> bateau de plaisance pour la saison 2016 ! A cette occasion, le Port des Yachts de Liège a eu l'honneur d'accueillir deux plaisanciers californiens ayant fait escale à Liège !

Originaires de North Laurel St. Ventura près de Santa Barbara en Californie, les plaisanciers de ce bateau Cathy Jo Cassidy & Don Chestnut sont un couple de sexagénaires qui naviguent chaque été

sur les voies navigables intérieures en France. Arrivés en mai 2016 en France, ils ont parcouru la Loire, la Moselle... avant d'entamer une croisière en Belgique à bord de leur magnifique bateau de plaisance baptisé « Old Timer ». Il s'agit de leur première croisière en Belgique au cours de laquelle ils ont fait bien évidemment escale à Liège !

Ils sont tombés sous le charme de Liège en appréciant la Cathédrale, le centre historique, les nombreuses impasses...et notre gastronomie locale. Boulets et gaufres de Liège ont fini de convaincre nos navigateurs!

Depuis son inauguration en 1972, le Port des Yachts connaît un succès croissant et accueille environ 1.600 bateaux de passage chaque année, représentant ainsi environ plus de 4.000 plaisanciers qui y séjournent annuellement. Parmi les plaisanciers figurent des Belges, des Hollandais, des Allemands, des Anglais, des Irlandais, des Australiens et Américains !

Pour le passage du 1.000<sup>ème</sup> bateau de plaisance, M. Emile-Louis Bertrand, Directeur général du Port autonome de Liège, rappelle l'intérêt majeur du Port des Yachts: « Le développement du tourisme fluvial de plaisance revêt une importance cruciale pour Liège, qui constitue une halte idéale. Nous veillons à offrir constamment un accueil de qualité en étroite collaboration avec la Ville de Liège et la Province de Liège. Il s'agit d'un axe stratégique de développement de nos activités dont les retombées économiques pour Liège et sa région

contribuent à la promotion de notre tourisme au niveau international. » Afin d'honorer dignement le passage de son 1000<sup>ème</sup> bateau de plaisance, le Port autonome de Liège a offert à Cathy Jo Cassidy & Don Chestnut un repas gastronomique au restaurant « La Capitainerie ».



**FORT EBEN-EMAEL**  
2016

Découvrez le Géant parmi les forts!

RÉSERVATIONS ET RENSEIGNEMENTS :  
Rue du Fort, 40 • 4690 Eben-Emael  
04/286.28.61 • [www.fort-eben-emael.be](http://www.fort-eben-emael.be)

En continu de 10h à 18h (départ de la dernière visite) !

Visites guidées publiques

24 & 25 SEPTEMBRE  
29 & 30 OCTOBRE  
26 & 27 NOVEMBRE



# PETITES ANNONCES

## Devenez PÉDICURE MÉDICALE

en suivant, à Liège,  
les cours du Centre de Formation  
intensive de Pédicurie.

Deux soirées par semaine.

DiPLÔME. Formation solide assurée  
par pédicures expérimentées.



Tél. 0476/99.25.24 - [www.ecolepedicuremedicale.com](http://www.ecolepedicuremedicale.com)

Wonck : endroit calme,  
maison à louer avec pt cour,  
cuis. éq., sdb et mezzanine  
entier. remise à neuf idéal  
pour 1 ou 2 pers. + chauff.  
pellets. 495€ 0475/82.28.86

Eben-Emael : Petite mai-  
son à louer, 2 ch., cuis.  
semi-éq., jardin, chauff.  
cent. mazout. Meublée  
ou pas. 0496/495.870

Dame donne cours de  
piano, violon et solfège  
pour enfants et adultes.  
Tél. 04/286.68.39

### NEUVAINÉ à SAINTE CLAIRE

Important : ne demandez  
que des choses positives.  
Récitez neuf jours un «Je  
vous salue Marie» devant  
une bougie allumée, même  
si vous n'avez pas la foi.  
Présentez deux demandes  
qui vous semblent impos-  
sibles à être exaucées et une  
affaire qui vous tient à  
cœur.

Le neuvième jour, laissez  
brûler la bougie entière-  
ment et faites publier ce  
message. Vous obtiendrez  
ce que vous demandez.

Eben-Emael : Appart.  
à louer 1<sup>er</sup> étage, cuis. et  
sdb. éq., 1 ch., séjour,  
déb., parking. Pas d'anim.  
440€/m. Tél. 04/286.23.36

Cherche cassetophone  
recorder (Sony, Panason-  
ic,...) et K7 non utilisées.  
0498/42.52.60

Cours de guitare pour  
personnes de tous âges.  
Initiation au solfège.  
Contactez : 0496/27.21.29



## ENGAGE APPRENTI

Travaux de voirie  
Terrassements,  
pavages, égouttages  
0478/58.63.78

DEMONCEAU Vincent  
Aménagement et  
création de pelouses,  
tonte, scarification, taille  
0474/67.71.97

Pose d'extensions che-  
veux à chaud (kératine)  
cheveux naturels 1€ la  
mèche ou à p. de 1,80€ la  
mèche + pose...cadeau de  
bienvenue. Me déplace,  
travail soigné, sérieuse.  
0495/66.27.56

## R.P.T.

Spécialiste de  
la rénovation de béton  
et tarmac abîmé  
Empierrement  
Pose de tarmac à chaud  
Pose de klinkers

0491/10.26.66

Les alcooliques anonymes  
de Bassenge (rue Nou-  
wen, 14) ouvrent leurs  
portes le 3 octobre 2016  
de 19h30 à 21h30 pour  
fêter leur 1<sup>ère</sup> année  
d'ouverture. Soyez tous  
les bienvenus.

A v. divan 3 pl. (Garnis-  
seurs Réunis) cuir brun  
naturel, bon état, 120€.  
04/286.47.29 - 0491/591.779

A v. table en chêne foncé  
220cm x 085 Ebenostyle  
Rambouillet + 6 chaises  
Tél. 0477/55.71.53

A l. Visé rue de Jupille, 125  
App. 3ch. tout rénové au  
8<sup>e</sup> ét. vue magnifique  
+ 100m<sup>2</sup> gar., cave, cuis.  
éq. Libre. 650€ + 150€  
de charges. Chauff. comp.  
0479/829.812 - 04/374.02.83

Parti. vend Volvo s80 cylin. :  
2.400 cm<sup>3</sup>, puis. : 120 Kw,  
carbu. : gasoil, m. en circu.  
18/03/2009. Etat impeccable,  
1<sup>er</sup> condu., jamais acciden.  
138.800 km. Prix à conv.  
0476/219.147 ou 2emain.be

## En pleine nature

### Pour toutes vos fêtes LE MOULIN DU BROUKAY

A votre disposition, une salle typique,  
une brasserie et un chapiteau chauffé  
et décoré selon votre demande.

Animations possibles pour enfants  
et plaine de jeux extérieure.

Renseignements : 04/286.92.70  
[moulin@aigs.be](mailto:moulin@aigs.be) • [www.gmvloisirs.be](http://www.gmvloisirs.be)

Ets Alain VAN DE MOORTELE  
Remise en état - création - plantation  
entretien d'espaces verts  
Petits et gros travaux - Devis gratuits  
19, Vinave d'île - 4682 HEURE-LE-ROMAIN  
Tél. et Fax 04/286.35.48 - GSM 0475/94.22.71



## Blague

L'ouvreuse du cinéma met en garde le  
couple qui est venu à la séance avec  
son bébé :

- Si l'enfant pleure, vous devrez quitter la salle.  
Bien sûr, on vous remboursera !

Une demi-heure après le début du film, le mari  
se penche vers sa femme :

- Qu'en penses-tu ?

- Ce film est archinul !

- T'as raison, secoue donc le petit.

## CHAUFFAGES TOUS SYSTEMES

Mazout - Gaz - Chauffage par le sol  
Entretiens - Dépannages

## INSTALLATIONS SANITAIRES ET REPARATIONS

Devis gratuit

## CLIMATISATION

S.P.R.L.

# COLSON S.

Neremstraat 48 - 3700 TONGRES-NEREM  
Tél. 012/23.34.92 - Fax 012/26.39.77

imprimerie  
DEJARDIN

CARTES  
DE VISITE

Impression 1 couleur (noir)

EN 24 HEURES

Format 8,5 x 5,5 cm 100 ex. 9,00€ 12,00€

50 ex. 14,00€ 18,00€

Format 8,5 x 13,5 cm 100 ex.

Tarif quadrichromie : contactez-nous !

13b, rue Brouck au Tilleul  
GLONS  
04.286.16.19

## PIERROT CROMMEN

PORTES - VOLETS - STORES

### VOLETS ROULANTS EXTERIEURS

Economie d'énergie et augmente votre sécurité.

- ✓ Sécurité
- ✓ Isolation
- ✓ Antisoleil
- ✓ Antibruit
- ✓ Antihumidité
- ✓ Vie privée

[pierrot.crommen@telenet.be](mailto:pierrot.crommen@telenet.be)

TONGERSESTRAAT, 78 - 3740 BiLzEn (sortie 31, juste en face de la bretelle d'au-  
toroute d'Anvers) Tél. 089/41.38.63 - Fax 089/41.69.64

OUVERT : mar. à vend. de 9 à 18h30, sam. de 9 à 16h30.



# POMPES FUNÈBRES

## ROLE DE GARDE



**Service de garde vétérinaire**  
Rue Visé-Voie, 66  
4680 Oupeye  
Tél. : 04/380.07.92  
Nuit, week-end  
et jours fériés

## PHARMACIENS

**POUR CONNAÎTRE VOTRE PHARMACIEN DE GARDE**  
7 JOURS SUR 7,  
ENTRE 22H ET 9H.  
**TÉLÉPHONEZ AU 0903 99 000**

Assistance Funéraire  
**MALPAS Glons**

15/17, rue Osborne - Tél. 04/286.18.72

[www.malpas.be](http://www.malpas.be)

Organisation complète de Funérailles

Organisation de funérailles <sup>213</sup>

# hauben-nihant

**FUNERARIUMS :**  
**31, rue du Chêne à OUPEYE -**  
**HERMALLE S/ARG. - VISE - WANDRE**

**04 / 264 00 76**

internet : [hauben-nihant.be](http://hauben-nihant.be) e-mail : [info@hauben-nihant.be](mailto:info@hauben-nihant.be)

## MEDECINS

**WEEK-END ET JOURS FÉRIÉ :**  
du vendredi 18 h. au  
lundi 8 h. veuillez former  
le 04/374.09.34  
pour rejoindre  
le médecin de garde

**EN SEMAINE**  
Glons - Boirs  
Roclinge - Bassenge  
Wonck - Eben-Emael  
Houtain-St-Siméon  
dès 18 h. le 04/380.14.04  
Hermée  
Heure-le-Romain,  
Oupeye et Vivegnis  
dès 18 h. le 04/240.38.00

Argenteau - Dalhem  
Fourons - Haccourt  
Hermalle s/ Argenteau  
Lanaye - Lixhe  
Richelle - Visé

**Pour connaître le médecin de garde la nuit, de 19h à 8h, et le week-end: formez le 04/379.09.00 (num. unique pour les communes précitées)**

FUNERAILLES - FUNERARIUMS

# JOYE

21 A, rue Lulay - GLONS  
88, rue Sudrain - WONCK  
**04/286.40.86**  
(Fleurs et articles funéraires)

# GERMAY

(Depuis 1898)  
26-30 Rue de la Liberté - LIEGE  
**04/343.14.44**

[www.funerailliesgermay.be](http://www.funerailliesgermay.be)

## POMPES FUNEBRES BREBAN

Organisation complète de funérailles.  
Salle de réception.

A votre service dans toutes régions.



*Il y a des moments où il faut avoir la certitude d'être en confiance*

Rue Provinciale, 624 - 4450 SLINS  
Chaussée Brunehault, 682 - 4042 LIERS  
04/278.23.64 - 04/278.53.55

[www.pompesfunebresbreban.be](http://www.pompesfunebresbreban.be)

Les Alcooliques Anonymes se réunissent chaque lundi de 19h30 à 21h30. Rue Nouwen, 14 à Bassenge (salle patro). Grand parking à la grotte. Toute personne se sentant concernée par un problème d'alcool est conviée à nous retrouver en réunion.

**ALCOOLIQUES ANONYMES**  
04/240.24.24  
078/15.25.56

**AL-ANON**  
0499/147.047  
02/219.09.09

## INFIRMIERES

A.I.I.B. - Loco régionale  
VALLÉE DU GEER  
REYNAERTS Josiane  
0477/83.12.81

Sur votre commune  
croix jaune et blanche  
BASSE-MEUSE  
04/342.84.28

Infirmières indépendantes  
DE LA BASSE-MEUSE

RAISON Patricia  
0478/57.89.15

S.O.S. BASSE-MEUSE  
DALHEM - OUPEYE - VISE  
Tél. 04/248.37.60  
24 H/24 - 7 J/7

BASSE-MEUSE et environs  
HORRION Alexandra  
0495/74.15.04

## DENTISTES

Formez le 100 pour connaître le dentiste de garde

# LE GEER

magazine



La question à se poser n'est pas «est-ce que j'ai les moyens de faire de la publicité ?» mais «Puis-je me permettre de ne pas en faire ?»

*Un être perdu est un manque que rien ne comble vraiment, penser à nos défunts nous permet de nous rappeler d'où l'on vient...*

- Cartes et lettres mortuaires  
- Souvenirs deuil avec et sans photo  
- Remerciements

**imprimerie DEJARDIN**

Rue Brouck au Tilleul, 13 b  
4690 GLONS  
Tél. : 04/286.16.19

Don du Sang. Don du Sang.  
Don du Sang.



330  
**Ste Walburge**  
**Pirlet - Jeanty**  
04 226 43 66 **FERRARA**

CAVEAUX - MONUMENTS FUNERAIRES

**1.363 €** hors tva (100/200)

Inscriptions, photo, vase et pose compris.

96 Boulevard Fosse Crahay - 4000 Ste Walburge  
Gsm : 0498/21.88.08 • Fax : 04/387.56.79  
[www.marbrerieferrara.be](http://www.marbrerieferrara.be) • [info@marbrerieferrara.be](mailto:info@marbrerieferrara.be)





# Le billet du CAL Basse-Meuse Zoos humains

« Les zoos humains, l'invention du sauvage », voici le thème principal de la revue « Salut et Fraternité », le trimestriel du Centre d'Action Laïque de la Province de Liège ; c'est aussi le thème d'une exposition qui se tiendra à la Cité Miroir à Liège du 17 septembre au 23 décembre 2016.

Voici comment cette exposition est présentée par Monsieur Robert Moor, président du CAL Province de Liège :

« De la fin du 15<sup>e</sup> siècle au 16<sup>e</sup> siècle, les grandes puissances européennes financent des voyages scientifiques, économiques et « missionnaires » qui vont permettre aux Occidentaux de « découvrir » notamment les Amériques, le Canada, l'Inde et l'Australie. Les explorateurs se confrontent aux populations locales et à leur aspect physique, leurs coutumes et croyances. Durant près de 4 siècles et demi, ces temps de conquêtes du vaste monde consacreront la toute-puissance des Etats occidentaux qui conduira à la colonisation de nombreux pays. La Belgique n'y échappera pas... Les Congolais seront traités comme des « sauvages » à qui notre pays apporte la « civilisation »... Ils seront jugés et traités comme des êtres de races inférieurs, aux mœurs étranges.

Au 19<sup>e</sup> siècle, des expositions universelles vont voir le jour et de grands shows seront présentés au public... des villages seront construits,

peuplés, notamment de populations africaines, japonaises, australiennes ou sud-américaines. C'est l'Américain Barnum et le Hambourgeois Carl Hagenbeck, grand fournisseur d'animaux pour les zoos qui assureront le succès de ces événements racistes et la « fourniture » des acteurs de ce qu'il faut bien appeler des « zoos humains ».

Les zoos humains nous plongent au plus profond de la nature humaine, prompt à juger l'Autre, à le dévaloriser pour se rehausser, à pointer les différences... Comme le dit le paléontologue et anthropologue Yves Coppens : « Nous sommes tous des Africains d'origine, nés il y a trois millions d'années, et cela devrait nous inciter à la fraternité. Le racisme n'est pas une théorie scientifique, mais un ensemble d'opinions extérieures à celui qui les exprime et servant plutôt à justifier des attitudes et des actes discriminatoires contre lesquels il est prioritaire de s'élever, au nom de l'égalité et de la solidarité. L'avenir en dépend ! »

Comme le dit Lilian Thuram, ancien joueur de football professionnel, fondateur de la Fondation Education contre le racisme qui porte son nom « on ne naît pas raciste, on le devient, par conditionnement familial, culturel, historique, etc. »

## Renseignements et réservations :

reservation@citemiroir.be – 04 230 70 50 - www.zooshumains.be

Claire Dethioux pour Culture et Action Laïque de la Basse-Meuse  
*Cet article n'émane que l'auteur.*

## REMERCIEMENTS



*Nul n'est besoin de mots...  
Ceux qui l'ont connue  
savent qui elle était.*

*Désormais tu es partie, adieu  
Nos yeux te chercheront dans les cieux  
Pour toujours tu seras dans nos cœurs.*

•  
Pour le petit mot qui adoucit

Pour les fleurs  
qui apaisent le regard

Pour la présence  
qui attise l'amitié

Merci

Famille SWENEN-RUTH

**Madame  
Juliette SWENEN**

11 août 1931 - 24 août 2016

## REMERCIEMENTS



*Dans l'impossibilité de répondre  
à chacun en particulier,  
nous tenons à remercier  
de tout cœur  
ceux qui nous ont soutenus  
lors du décès de*

**Jeanine LESAGE**

épouse de Alphonse MALOIR

30-08-1933 • 23-08-2016

*Vos nombreuses marques de sympathie et d'amitié  
nous ont profondément émus.*

*Son époux, ses enfants et ses petits-enfants.*

Glons

## REMERCIEMENTS



*Très touchés par  
les nombreuses marques de  
sympathie et d'amitié reçues  
lors du décès de*

**Albert  
GODICHARD**

20 février 1951 - 14 août 2016

*La famille vous remercie très sincèrement.*

## REMERCIEMENTS



*Doux rêveur idéaliste,  
musicien et poète à ses heures,  
Nicolas savait nous conquérir  
avec son beau regard  
qui allait droit en nos cœurs.*

*La malheureuse fatalité  
de l'avoir perdu  
ne nous fera pas oublier  
tous ces petits moments de joie intense  
que nous avons pu partager avec lui.*

*Merci à tous ceux qui ont participé  
à notre peine par leur présence,  
leurs hommages,  
leurs pensées affectueuses.*

**Nicolas BREPOELS**

né à Rocourt le 5 janvier 1982  
et décédé inopinément à Glons  
le 23 août 2016.

**Salut Nico !**

# NOUVELLE JEEP RENEGADE DOWNTOWN

Portes ouvertes du 9 au 17 septembre



## ÉQUIPÉE POUR L'AVENTURE, TAILLÉE POUR LA VILLE.

Jantes en alliage léger 18" • Finition en noir brillant • Climatisation automatique bizona • Capteurs de stationnement

Renegade Downtown à partir de **18.990 €** sous condition <sup>(1)</sup>



 (L/100 KM) : 4,4 - 6,0  (G/KM) : 115 - 141  DONNE PRIOURITÉ À LA SÉCURITÉ.

(1) Offre TVAC réservée aux clients particuliers chez les distributeurs Jeep, participants du 07/09 au 30/09/2016. Offre à l'achat d'une Jeep Renegade Downtown 1,6 E-torq 4x2 110ch; prix catalogue recommandé: 22.740€ TVAC, moins la remise Jeep, de 2.250€ TVAC, la prime de reprise de 1.000€ TVAC, et la remise Adventure Days de 500€ TVAC. (2) La prime de reprise est valable à la reprise de votre véhicule. Cette prime sera déduite du prix d'achat de votre nouveau véhicule et n'est pas convertible en espèces. Le nom de l'acheteur du nouveau véhicule doit correspondre au nom du dernier propriétaire (nom repris sur le certificat d'immatriculation) du véhicule repris. Le véhicule repris doit être immatriculé depuis au moins 6 mois au nom de l'acheteur au moment de la signature du contrat d'achat. Plus d'infos sur les équipements de cette version à 18.990€ TVAC chez votre distributeur. Retrouvez les conditions et le réseau Jeep, participant sur [www.jeep.be](http://www.jeep.be). Le véhicule illustré ne correspond pas au modèle décrit. E.R. : Y. CHABERT, Annonceur FCA Belgium s.a, rue Jules Coeckx 12 a - 1160 Bruxelles. RPM • Bruxelles. BCE (400.354.731) XBC; IBAN BE 86 4829 0250 4150. Informations environnementales (A.R. 19.03.2004) : [www.jeep.be](http://www.jeep.be). Jeep, est une marque déposée de FCA US LLC.

**LANA**

Votre distributeur agréé  
Boulevard Zenobe Gramme 33 - 4040 Herstal  
Tél. : +32 (0)4 264 24 50

# Jeep®

online [facebook/autolana](https://www.facebook.com/autolana)  
[www.autolana.com](http://www.autolana.com) - [info@autolana.com](mailto:info@autolana.com)